



CINCO SERES HUMANOS, JOVENES ABNEGADOS Y HEROICOS, VIAJAN POR EL UNIVERSO SEMBRADO DE











N.º 4
Protie de vento en Chile: 6º 3.
Aŭrea 6º 0,40
Pretio de vento en Azgentino \$ 0,50.

"S X INFINITO" - Año I - Revisto editado e impreso por Empreso Editoro Lig Zag.

5. A. Chile. Directoro: E. Párez. Representante legal: Guillermo Canols S. Avda Santa Maria

076. Carllia 84-D. Santiago de Chile. Distribuidores exclusivos para Argentina. RYSLA. S. A.

1. C. L. F. y A., Paraguny 340, Buenos Aires. En Perú: Distribuidora Rimoc. S. A. Poseo de
la República 979, casilla 3595, Lima.













FOTOS, FOTOS Y FOTOS DE TUS IDOLOS DE LA CANCION, EN LA REVISTA TELECRAN













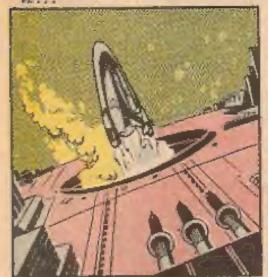








COMO SI ESTUVIGRAN ESPERÁNDOLOS, LAS COMPUERTAS DEL SIDEROPUERTO SE ABRIERON PARA DEJAR PASAR A LA NA-VE.











TODO LO QUE QUIERAS SABER DE TUS TELECRAN











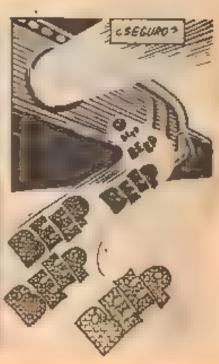
























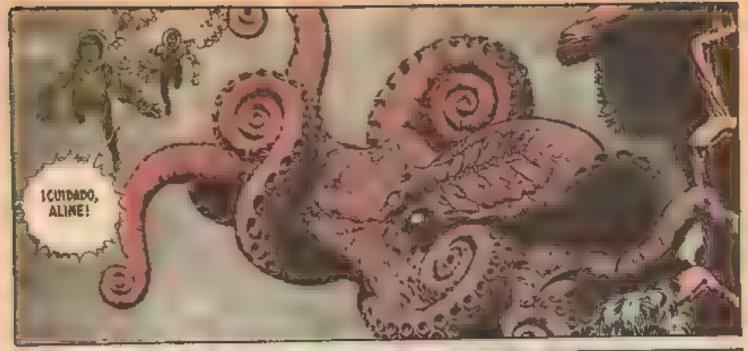




















ENTONCES TE ENCANTARA LA REVISTA TELECRAN

























## DRAMATICA CARRERA



Log frustrados venjeros a la Lursa Apolo 13 no pada cumplir su miston. En la teco James Fovell e Fred Haise Fl autronomia do) centro, Thomas Mattingly, que le con a cra. Fue reemplasado por Jack Swigert

faitarén, seguramente, les pieneres homanes para viajer el sepacio Legremes velos y neves adecuados al éter caleste y conforemes con un sinnément de gente sin misdo a les desseries vacios for chara proparames, para les vallentes viajeres, mapes de cuerpes calestes és la que hará con la Luna mientras tá la haces con Júpiter"

Estas frates correspondes al estrónomo y matemático afemán Johannes Kapler y es porte del diálogo sastenido con Galileo Galileo, cuando esta altima "descubrió" sas paisayes lunares, en 1610

El primer valiente viojero que abandonó la Tlarra fue el astronauto saviética Yuri Gagarin. El 2 de abril de 1961 a bordo de la cópsula Vostok-I y a una velocidad de 28 mil 100 hilómetros por hero, demará 106 minutes en recorrer una árbito completo en torso a la Tierra.

Veo la Tierro, es azul. El contrasta del azul terrestre con la pecuridad del cosmos en maravillosa"

"Se truta del mayor acentecimiento científico en la historia del hambre", de-toraba en Inglaterra Sir Beznard Lavell, director del radiotetetropia Jodrek Bank

Yari Gagaria se convirtió en figure mundial. Los seviéticos no disemulaban su alegrio y la exteriorizaban desafianda a tas aprecimentames a dorles aicente en la correra espacia: Il aptimismo de las rusos tenta plena pestificación. Nobian asambrado al mendo cuando el 4 de actubra de 1957 micioción de la Era Especial", legraban penar en órbita es la Tierra al primer satélite artificial construido per el hombre, el Sputnik I.

Un mes más tarde un segundo satélite artificial ruso arbitabe la Tierro, y en su interior, la perrita talha Posseriermante atros perres saliaren en especio en misión científica. La mayoría musió antes que la misión concluyero. Y un año después los tarteomerisanes prunciaban los esperimentos realizados can el meno Sam. Pote entres da la hastaña de Gagaria, el chimpanas Ham complia en sueta de 16 minutos de duración.

Previo a los experimentos con animales, científicas rusas y norteamericanes Sansuron diversos vehículos con veriados misuones. El Lunik Mechta foe la primera nova espacial que entró en árbita atredador del Sa. El Lunik Ist reveiá, mediante n háas fotografias, la cara oculto de la Luna Desde Cabe Cañaveral despegaban for vehículos Pioneer rumbo a la Luna, los cuales par falles de prepulsión fracasaban El Mariner II hizo sonreir a los norteamericanos cuando se acerca exitosomente al planeta Venus.

Un mos después dat vuelo tripulado del Vatlak I el preyecto Marcury bacia se estrene en el especio, Alan II. Shepard, en la cápsula Freedon 7, permanecia 15 minutos suborbando sobre el Oceano Allántico. Y es 25 de mayo de ese ano. 1961 el Fresidente Kennedy pedia la aprobación del

## HACIA EL ESPACIO



Mar de las Tormentas y Mar de las Nubes, En el primero debia descender Apolo 13



Niños felices. Sus padres son héroes, Los hijos de Edwin 4'drin den la prensa For el segundo hombre en camina, por la superficie delenda.

Programa, del Vieje e un Luna: "Este es el momento de dor pasas más largos, el momento de que éste nación asuma un paper cuaramente primardial en las proessas espaciales. Crea que esta nación debe comprometerse a alcansar la meto de llevar a un bombre a la Luna y devalverse sono y salva, antes que haya terminado este decenia"

Mientras, los resos seguian como dueños y soñares del pspario. En agosta de 1961 Gherman Titov do 17 vueltas a la Tierra, en tanto Virgil Grissom repella e, vuelo realizado por Shapard.

Al cho signiante John Glans se converta en el primer nonteamaricano en árbita taran repetida tres mesas más tende por su compañoro Scott Corpenter Adrián Nicolayev y Pavel Fopavich parten con un día de diferencia, circundon la Tierra durante 70 haras, con 64 y 68 árbitas respectivamente, sua figuras san transmitidas por televisión devide las navas, y los vehículos se aproximan 5 kilómetros. El mão especial concluya con el vuelo de Walter Schirra, que duplica el enterior tiempo de vuelo de un vehícula do USA Los rusos siguen an ventaja. El proyecto Mercury termina con Gordan Cooper cumple 22 árbitas y rotorna con artidas fotografica.

La serie de voeios Vostok concluyen con los astranoutros Valury Bykovsky, en el vuelo más prolongado hasta la fecha (81 órbitas), y con la primero mujer especial. Valentina Tereshkova. Sin despeixarse, sequiero permanece 70 haros a bardo de se nave y do 48 vueltos a la Tierro

## A LA LUNA

Comienzan las árbitos en grupo y son los rusos Komarov Festitates y Yegozav, los primeros Quieren ser los primeros en todo y en marzo de 1965 Alexei Laonav se convierte on el primer commente dol espacio. Hasta el momento, el programa Vostok da grandas resultados y todo hace paregrate serán ellos tos primeros en pisar suela tunar los norteamericanes dvanzan lentamente can su programa Gémini. Las naves son tripulados por dos hombres. En el segundo yuela de este programa, Edward White flota en el espacio durante 21 minutos.

Darante 1965 y 66 e cinto es cruzado nada más que pas vehiculos norteamericanos la excepción de las Vastok I ry II). 20 tripulantes retornon sin novedad luega de 31 árbita; ungres y después que Saffard y Gernan vibelan dentro del módulo junar hasta acercaise a 15 kilómetros de la Luna Young permanece en orbita tunar es el módulo de comando o una ofitiud de 100 kulómetros respecto a dicho satelite.

El 21 de julio de 1969 el hombre pira por primera vez, an la mayor hazaña de la bumanidad, el suela sunor. Para complir ese sueña debieron trabajor ricasantemente 400 mil hombros, que en mayor o menor grada historia posible es viaje redando de 600 mil kilámetros hasta la Luno. en la empresa más costasa de la historia: 24.000 millonos de dálaros.





DE LA CANC ON EN LA REVISTA

TELECRAN





















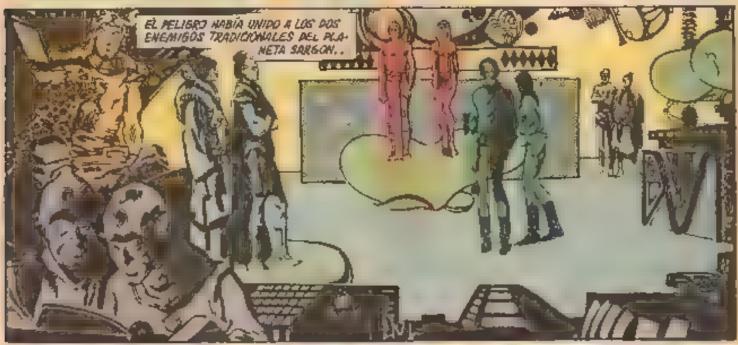














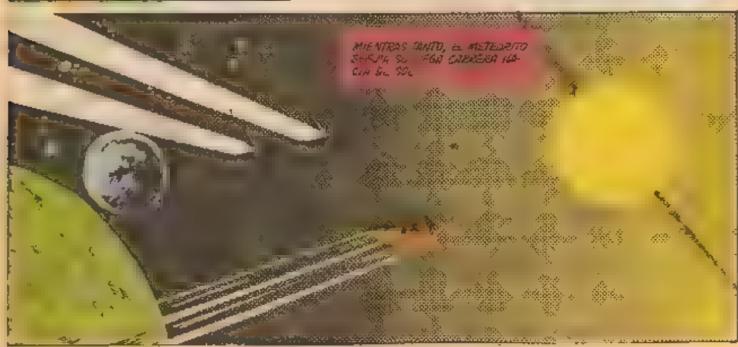












TODO LO QUE QUIERAS SABER DE TUS TELECRAN













DESPUÉS DE COMUNICAR LA MO-TICIA A SARBON, LAS DOS MAYES EMPRENDIERON EL PEGRESO A SU BASE





















ENTONCES TE ENCANTARA LA REVISTA

TELECRAN

















































PAVORITOS DE TV EN REVISTA TELECRAN TODOS LOS LUNES

MARCHA. 5















